

●発行所：上尾商工会議所  
〒362-8703 上尾市ニッ宮750番地  
TEL.048-773-3111 FAX.048-775-9090  
http://www.ageocci.or.jp E-mail: inf@ageocci.or.jp

●配布地域：ポスティングにより、上尾市・桶川市・伊奈町の全戸、および、さいたま市の一部に配布しています。  
●ポスティングに関するお問い合わせは、(株)埼玉ロジスティックス(TEL.048-726-9240)までご連絡ください。



# あぴお

Sep. 2015

## 9月の歳時記 ☆☆☆☆☆☆ 9月1日(火)は「防災の日」

9月は、8月に続く台風シーズン。立春から数えて210日目の二百十日は、二百二十日とともに「台風の日」といわれます。二百十日は9月1日頃で、関東大震災が発生した日も9月1日であることから、1960年(昭和35年)6月11日、この日を「防災の日」に創設。今年も8月30日(日)から9月5日(土)までが「防災週間」となります。上尾市で最大震度5弱を記録した東日本大震災では、屋根瓦破損が323棟、停電は3万6000世帯にも及びました(上尾市Webサイトより)。台風や地震など災害への防災意識を高め、万全の準備を整えておきましょう。

今回は「防災の日」にちなみ、上尾商工会議所青年部・2015フレッシュあげお・伴美波さんが上尾市西消防署内「防災体験コーナー」を訪問。「地震体験」に体当たりレポートです!

「地震はそれほど苦手じゃない」という伴さんは、震度3、震度5をなんとなくクリアしましたが、震度6を超えたときは、さすがに表情もこわばります。

「揺れると分かっているけど、倒れないように手すりにつかまるのが精一杯。地震体験ではわずか15秒間でしたが、実際に大地震が起きたとき、冷静に行動できるかどうか……。こうして疑似体験できれば、心構えも違ってきます。みなさんも1度体験してみてください!」



■2015フレッシュあげお 伴美波さん



上尾市西消防署・複合施設入口にて



▲上尾市西消防署の事務所に「防災体験コーナー」の受付があります。展示物は木製半脚筒(はんそくとう=消火ポンプ、別名:龍吐水<りゅうどすい>)と半鐘です

### 上尾市西消防署「防災体験コーナー」で地震7を体感! ～揺れるとわかっているけど、その迫力に圧倒されました～



▲地震体験コーナーでは、震度1から7までの揺れを実体験。また、関東大震災(1923年9月1日、最大震度6)、十勝沖地震(1952年3月4日、最大震度6)、宮城県沖地震(1978年6月12日、最大震度5)、日本海中部地震(1983年5月26日、最大震度5)、兵庫南部地震(阪神・淡路大震災、1995年1月17日、最大震度7)、新潟県中越地震(2004年10月23日、最大震度6強)といった過去の地震や、今後予想される東海・東南海地震の想定震度も体験できます



▲震度計の数値が上昇して震度6超の大揺れに!

▼ようやく揺れが収まって…「ああ、怖かった〜!!」



▲取材でお世話になった上尾市東消防署管理課・橋本正治主任(左)と、「防災体験コーナー」担当の上尾市西消防署・森芳男さん



▲レジャーボイランターによる消火体験もできます。伴さんは14秒で鎮火

上尾市西消防署「防災体験コーナー」  
■所在地 / 上尾市中分1-232(西消防署複合施設内)  
■開館時間 / 8時30分~17時 ■利用料 / 無料  
★地震体験コーナーの受付時間 / 9時~12時・13時~16時45分  
■休館日 / 月曜日(祝日の場合はその翌日)、年末年始  
※30名以上の団体で地震体験コーナーを利用するときは、利用日の7日前までに直接または電話かFAXで予約してください  
■申込・問合せ先 / TEL.048-726-6013(FAX共通)  
http://www.city.ageo.lg.jp/site/shoubou/115-bousaitaikenn.html

### 地震・消火・暴風雨・煙~4つの防災体験

#### 埼玉県防災学習センター

地震・消火・暴風雨・煙体験のほか、防災を楽しく学べるイベントも実施。9/23(水・祝)には「秋の防災講演会」と「家具の転倒防止講座」が開催されます!  
<詳細は公式HPを参照!>

- 所在地 / 鴻巣市袋30(JR北鴻巣駅東口から徒歩約20分・バスあり)
- 開館時間 / 9時~16時30分(入館は16時まで)
- 休館日 / 毎週月曜日(祝日・「県民の日」は開館し翌日振替休館)  
※年末年始および館内点検のための臨時休館日があります
- 入館料 / 無料 ※団体(原則10名以上)利用は事前に電話予約を!
- 問合せ先 / TEL.048-549-2313
- 公式HP / http://bousai-gakusyu-saitama-ht.jp

## アルファクラブグループ さがみ典礼

# 蓮田伊奈葬斎センター

# GRAND OPEN

あなたの街のすぐそばに安心広がる

地元地域の皆様のご希望を叶えた式場が誕生しました。

テレビコマーシャルでおなじみの左とん平さん

冠婚・葬祭・互助会 経済産業大臣許可(許可番号互第3007号)

### アルファクラブ武蔵野株式会社

葬祭部 さがみ典礼 上尾支社 上尾市上274-1

ネット検索

※「お火葬式」(ご遺族様数名での施行及び料理、返礼品等のご注文のない式)での施行利用につきましては対象外となります。  
※1施行につき費用負担は5万円を限度額とさせていただきます。

生前葬談・もしもの時はお電話ください  
お客様のお近くのさがみ典礼は

# 0120-11-5942

### 国民健康保険加入者の市町村別補助金一覧表

上尾市/桶川市/蓮田市/鴻巣市/北本市/伊奈町	一律 50,000円
-------------------------	------------

上尾市・伊奈町の皆様へ  
上尾伊奈斎場つつじ苑

桶川市の皆様へ  
県央みずほ斎場

式場	1室(席数)	料金
第1式場	1室(060席)	60,000円
第2式場	1室(080席)	75,000円
第3式場	1室(150席)	105,000円

式場	1室(席数)	料金
第1式場	1室(120席)	105,000円
第2式場	1室(080席)	84,000円

式場使用料 ¥50,000をさがみ典礼がご負担いたします。

市民葬対応「上尾伊奈斎場つつじ苑・県央みずほ斎場」登録葬儀社

葬儀新時代宣言  
サービス満足  
葬儀充実  
さがみ典礼3つの宣言

いつでもどこでも  
365日  
24時間  
おまかせください

ご葬儀前相談  
無料見積り  
さがみ典礼オリジナル  
安心システム  
におまかせください

携帯サイト  
さがみ典礼の携帯サイトからも最新情報をご確認いただけます。  
携帯URL http://www.alphaclub.co.jp/funeral/mobile



# ……「いざ!」というときのために…… 備えておきたい「防災グッズ」

地震や洪水などの災害に備えて、日頃から家庭・職場・地域における防災対策を充実・強化しておきたいもの。備えあれば憂いなし! 災害に備えた防災点検を実施しましょう。非常用持ち出し品を入れ替えの際は、非常食を試食しながら家族だんらん、みんなで防災について話し合しましょう。



▲上尾市西消防署・防災体験コーナーの2階、上尾市図書館大石分館のエントランスには「防災グッズ」が展示されています

上尾市が作成した「上尾市災害ハザードマップ」。「地震ハザードマップ」と「洪水ハザードマップ」を柱に、避難所一覧、地震発生時・非難時の心得、非常用持ち出し品などについて詳しく解説。市役所本庁舎、各支所・出張所で配布されていますので、「わが家の防災マニュアル」として保存・活用しましょう!



## !! 食料と水は最低3日分が必要です

大規模災害時に被災地まで救援物資が届くには、おおむね3日かかるといわれています。最低3日間はしのげるだけの分量を備えておきましょう。

### ■飲料水は1人1日3リットルが目安

1人1日3リットルとして、4人家族なら「12リットル×3日分」で「36リットル(2リットルボトル18本)」が必要となります。

### ■非常用持ち出し品のまとめ方

家族の役割分担も考えて、1人1つの非常用持ち出し袋(リュック)を用意しましょう。重さは、男性で15キロ以下、女性で10キロ以下にまとめるのがポイントです。※非常用持ち出し品は、保存状態や使用(賞味)期限などを定期的に点検し、必要に応じて交換しましょう。

### ■正確な情報収集と安否確認

上尾市では、非常時には市役所内に「災害対策本部」を設置し、緊急かつ重要な情報は防災行政無線(防災あげお)で放送されます。地震発生時に、慌ててむやみに行動するとかえって危険! 正しい情報入手し、冷静に判断して行動しましょう。

### ★「災害伝言ダイヤル171」等を体験しておこう!

安否確認の手段として、「災害伝言ダイヤル171」

「携帯電話・災害伝言板」「web171」などを活用しましょう。※毎月1日と15日、防災週間等に体験利用ができます。詳しくについては、NTTや各携帯電話会社のホームページ等を参照ください。

### ■日頃から心がけたい重点項目

家具や電化製品の転倒防止、避難経路の確認など、自宅や家の周りの安全点検を行ないましょう。非常時の連絡方法や避難場所などについても、家族で話し合っておきましょう。職場では、災害時の体制整備、安全対策等について防災点検を実施し、周知徹底しましょう。鉄道など交通機関がストップした場合、「むやみに移動を開始しない」が原則です。徒歩帰宅する場合は、状況確認を徹底し、周囲の人と助け合い、励まし合って帰宅しましょう。災害による被害を最小限に抑えるためには、「自分たちの地域は自分たちで守る」という考え方も重要です。地域の連携(つながり)を強化し、防災訓練などにも積極的に参加しましょう。

### ■資料参照

- 上尾市webサイト「災害に備えるための基礎知識」  
<http://www.city.ageo.lg.jp/page/118115071001.html>
- 埼玉県公式HP「地震に備えた防災総点検について」  
<http://www.pref.saitama.lg.jp/a0401/bousaitenken.html>

## !!! 日常生活にほんの少しプラスする「微蓄」のすすめ

今号の「私のとっておき」で取材した株式会社ニチネンは、固形燃料・カセットコンロ・カセットボンベ・飲料水等々、ライフラインに直結した製品を取り扱う業界屈指のメーカーです。東日本大震災発生直後から被災地へ支援物資を手配するなど、全社を挙げて復旧に貢献しました。

「震災後、一瞬で店頭から消えたのがカセットボンベで、約2カ月間、24時間休みなしで製造しました。オール電化が進む中、固形燃料やカセットボンベは、災害時に欠かせない火力・熱源。寒い時期でしたので、屋外用ガスヒーターも大活躍しました。あまり大仰に考えず、日常生活用品にほんの少し(微量)プラスする『微蓄(びちく)』から始めると、代替品や応用性を考える意識づけにもなります。アウトドアグッズも非常時に活用できますし、たとえば、長期



期保存水は割高ですが、一般的なミネラルウォーターでも2年間保存できます。カセットボンベは本体が錆びなければ使用可能ですので、湿気の少ない冷暗所で保管してください。アイスボックス用の保冷剤を常時冷凍庫に入れておき、停電時に冷蔵庫内へ移せば数日間冷蔵機能を保てます」(株式会社ニチネン・代表取締役社長・小林裕一郎さん)

## 非常用持ち出し品・備蓄品リスト

### ■食料品

- 非常食(3日分程度)  
※インスタント・レトルト食品、カンパン、缶詰など
- 飲料水(1人1日3リットル、3日分程度)

### ■生活用品

- 懐中電灯 予備の電池 携帯ラジオ
- 缶切り ナイフ ビニール袋 ローソク
- 布ガムテープ 軍手 ロープ ライター
- 簡易食器(紙皿・紙コップ等) 割り箸・スプーン
- 食品用ラップフィルム レジャーシート
- ロープ 笛 マーカーペン・筆記用具

### ■応急医薬品

- 服用中の薬・お薬手帳 救急箱 三角巾

### ■衛生用品

- マスク ティッシュ ウエットティッシュ
- 歯磨き用具 生理用品 タオル

### ■乳幼児用品

- 粉ミルク 離乳食 紙おむつ・おしりふき

### ■貴重品

- 現金(硬貨含む) 預金通帳 印鑑
- 身分証明書 保険証 携帯電話・充電器

### ■その他

- 上着類 下着類・靴下 レインコート
- スニーカー、スリッパ ヘルメット・防災頭巾

- 高齢者や乳幼児など、家族構成に合わせて必要なものを加える。
- 家族の役割分担も考えて、1人1つの非常用持ち出し袋を用意。
- 風呂の水はつねに張っておくなど、生活用水を確保しましょう!
- 停電や断水に備えて、火や水を使わなくても食べられるものを多めに用意しましょう。
- 車のトランクや物置などに装備しておく安心です!

## 埼玉レスキューライオンズクラブ結成!!

3月28日、埼玉レスキューライオンズクラブ(会長・浦中竜太郎氏)の結成会が埼玉県民活動総合センターで開催されました。同クラブは災害発生時、ライオンズクラブの広域ネットワークを活用し、公共団体等と協力し支援活動を行なうことを目的に、上尾ライオンズクラブがスポンサーとなって結成。県内初のクラブ誕生にご期待ください!



# ニチネン 防災お役立て商品

**飲料水の備蓄をお忘れなく。**  
尾瀬のおいしい水

平成の名水百選  
「尾瀬の郷片品湧水群」  
から採取した水を使用した  
天然水です。

**災害時の暖を取るアイテム。**  
ミセスヒートイヴ

遠赤外線ヒーターです。カセットボンベを使用し、1本で約220分使用が可能。

**いつでも、どこでも役立つ  
卓上用カセットコンロ。**

マイコンロ・ユニヴァース  
3.2 kW (2,700kcal/h)

ストーブやカセットコンロ用のボンベ。

マイボンベα サビにくい加工を施しました。

埼玉県上尾市領家57-1  
お客様相談室 ☎0120-551-256  
<http://www.nitinen.co.jp>

愛車がよみがえる! (ファミリー車対象)

## 自転車メンテナンスパック

前後タイヤ・チューブ交換/サドル交換  
前後ブレーキワイヤー交換/チェーン調整  
クランク分解給油/ライト点灯点検  
ハンドル取付トルク増し締め点検

別々に作業の場合の合計 **¥15,000**(税別) → **¥10,000**円(税別)

アッピースマイル商品券加盟店

自転車・バイク  
ライフを快適に

### 清水商会

上尾市小敷谷760 TEL048-725-1798

¥6,000(税別)  
¥15,000(税別)  
コースも選べます

認定補聴器専門店 創業55周年

## ルックマツエ

上尾で  
補聴器をお探しなら  
ルックマツエで!

上尾駅西口徒歩3分 モンシェリー通り  
営業時間 9:30~19:30(木曜日休み)  
<http://www.matue.co.jp>  
お気軽に、お電話ください!  
**048-776-2809**





# ファイト! 上尾メディックス 挑戦! 日本一への挑戦!

## 2015蔵王合宿キャンプレポート

7月中旬、吉田監督の地元・山形県にある「蔵王坊平アスリートヴィレッジ」にて1週間のトレーニングキャンプを実施しました。

毎年恒例の合宿ですが、今年は「基礎体力と筋力の向上」を目標に、クロスカントリーなどによる走り込みとスプリント機能向上、そして心肺機能向上を目的とし、すべてのトレーニングにおいてLimit Break(限界突破)することで、さらなる向上を図りました。睡眠時間よりも練習・トレーニングのほうが多いハードな1週間でしたが、上尾メディックスの選手たちの持ち前の明るさで、やり切ることができました。

合宿中盤には半日だけ休暇が取り、温泉や蔵王の御釜に行ったり、宿舎で休養したり、それぞれが貴重なリフレッシュタイムを満喫。気持ちを新たに次の日の練習に取り組んでいました。

こちら恒例となっている最終夜のBBQでは、大好物のお肉に若い選手たちは大興奮!「山形牛!山形牛!美味しいお肉だ!」と歓声が沸きました。最後に、今年も原コーチから差し入れのロールケーキが登場すると、普段は節制している選手たちは全員大喜びでした。

### ●おもな合宿スケジュール

- 6:00 早朝トレーニング(ウエイトトレーニング)
- 7:00 朝食
- 10:00 RUNトレーニング(クロスカントリー)
- 11:30 サーキットトレーニング、無酸素パワーテスト
- 12:30 昼食
- 15:00 体幹トレーニング&ボール練習
- 20:00 夕食



▲これからトレーニングスタート! やるぞ~!!



▲ベンチプレスに挑む



▲合宿終了! 初日と比べてやつれて見えるのは気のせい???



▲RUN! RUN!! RUN!!!



七種友紀子選手 (さいくさ・ゆきこ) [#22/アサヒ]

私自身の蔵王合宿への参加は今回で2度目でしたが、体力的にも精神的にも「きついな~」と思うことがありました。しかし、チームの先輩や同期生たちが声をかけてくれたので、支え合ってがんばることができました。

合宿では、トレーニングや練習だけでなく、1週間一緒に生活する中でよりチーム力も向上します。また、気温も涼しく、とてもよい環境で取り組むことができたので、より内容の濃いものになりました。リーグ戦でもチーム一丸となってがんばっていききたいと思います。

「京セラフィロソフィ」は、京セラ創業者である稲盛和夫氏が実体験・経験則を基に考へる人生・経営・仕事の指針が述べられている(サンマーク出版、2014年6月発行)



■優れた技術力と開発力で新しい価値を創造する  
株式会社 ニチネン 本社/上尾市領家57-1  
TEL.048-781-9261 FAX.048-781-9260  
http://www.nitinen.co.jp

## 私のとっておき

### 経営と人材教育のバイブルです!



株式会社 ニチネン 代表取締役社長 小林 裕一郎さん

社員全員に読ませている「京セラフィロソフィ」(稲盛和夫・著)は、私にとって経営と人材教育のバイブルといえる存在。相手を思いやり、仲間のために尽くす「利他の心」。「地味な努力を積み重ね、常に創造的な仕事をする」、「全社員が経営参加(アメーバ経営)」などの金言は、父(代表取締役会長・小林始さん)から受け継いだわが社の経営理念に通じる部分もあり、より一層感銘を覚えます。何十年も前から新入社員に贈っている「社員心得帖」(松下幸之助・著)とともに、いつも手元に置き、時間があれば読み返しています。同じ本を読めば共通の話題も生まれ、立場の壁を越えて意思の疎通も図れます。私は常に「課題図書」を設け、社員に感想文を書いてもらうのですが、感性の豊かさなど隠れた一面を発見したり、違う見方に気づかされたり、私自身も刺激を受けます。簿記や危険物取扱者等の資格取得の奨励などと合わせ、人材育成・教育に力を入れて取り組み、ものづくりの「オンリーワン企業」を目指します。

## あぴおトレンド あらかると

こだわりのグルメ&ショップをご紹介します。各店提供の「読者プレゼント」もお見逃しなく!



### 今年6月オープンの「唐揚げ専門店」

#### 唐揚げ おおはら

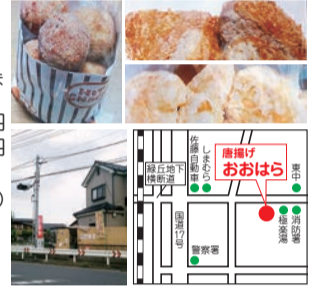
「国産鶏の唐揚げ」3種(各100g) ..... 230円

- 青森県産にんにく使用「味噌唐あげ」
- 自家製塩こうじ使用「醤油唐あげ」
- 梅の風味がほんのり効いた「梅唐あげ」
- 胡椒がピリッと効いた「こしょう唐あげ」(子供でも食べれます)



※量り売りです(100g~)  
※注文を受けてから作るのでアツアツをお召し上がり頂けます。多少お時間をいただきますが、事前予約も承ります。  
「おからコロケ」 ..... 1個100円  
「鶏皮せんべい」 ..... 1袋200円  
オールドブル・イベント等のご注文承ります。(要予約)

- 住所/上尾市本町6-12-13(「極楽湯」交差点そば)
- TEL/628-3688
- 定休日/月曜日(祝日の場合は営業)
- 営業時間/11:00~14:00 16:00~20:00



■読者プレゼント①/お買物券(500円×2)を10名様

### 開運で話題のお店!

#### 印鑑印刷専門店 はんご広場 上尾東口店

【アピオスマイル加盟店】  
正しい印鑑の選び方と欠けた印鑑や凶相の印鑑はどうしたら良いか? 必ず使う印鑑なのに、詳しく知らない日本人知ったら多様な出費がなくなり「開運」が...!



印鑑供養店 官公庁指定店  
芸能人に大人気  
「開運印鑑・開運パワーストーン」の店  
★店内特典実施中(内容は店頭発表:内容色々) 2本目半額!3本目無料!  
ご紹介者へキャッシュバック!などなど



- 住所/上尾市宮本町9-8 村田ビル1F
- TEL/778-1785 ●営業時間/9:00~19:00
- 定休日/日曜日
- 駐車場/あり (東和銀行様/さいしん様横のPをご利用下さい)



■読者プレゼント②/当店限定のお買物券(2,000円)を10名様  
※東口店のみで使用できます ※お釣銭は出ません。平成27年10月31日まで利用可。

■読者プレゼントの応募方法/応募方法①ハガキに、希望するプレゼントの番号と名称<例>①お食事券>1点と、本紙へのご意見・ご感想、住所、氏名、年齢、連絡先電話番号を明記のうえ、<〒362-8703 上尾市二ツ宮750 上尾商工会議所「あぴおトレンドあらかると」プレゼント係>宛にご郵送ください。  
②上尾商工会議所HP(http://www.ageocci.or.jp/)の応募フォームよりご応募ください。  
★申込締切/申込締切/9月17日(木)必着 ★締切後、各賞品ごとに厳正なる抽選を行ないます。当選者の発表は賞品の発送をもって代えさせていただきます。 ※ご記入いただいた個人情報は、抽選および発送にのみ使用いたします。

## 完成現場見学会開催決定!!

~戸建賃貸住宅「ドリームハウス」~

# 9/12 ± 10:00~15:00

開催場所:さいたま市見沼区大谷19-5近く (大谷小学校裏側)

見学会に関するお問合せはお気軽にどうぞ♪

~夢 真心 信頼の~

株式会社 **オレンジホーム企画**

TEL:771-1117

mail: info@iedesign.jp

1棟 3LDK

795万円 (税抜)

## 骨董・遺品

私達におまかせください。  
想いのこもった大事な遺品・骨董、心をこめて査定させていただきます。

**エブリデイゴールドラッシュ**

エブリデイゴールドラッシュ 検索  
0120-187-339 北本市本店 北本市中丸9-211

## あだち内科 神経内科 クリニック

院長 足立 喬子

●診療時間 AM.9:30~PM.1:00 PM.3:00~PM.7:00 ●休診日 木曜・日曜・祝日 土曜 AM.9:30~PM.1:00

☎048-771-3322 P有

上尾駅東口 アリコペール上尾サロン館 1F  
http://www.citydo.com/sp/048-771-3322

## すこやか教室

### 緩和ケアボランティアについて

講師: 緩和ケア認定看護師 大島 英子  
日時: 平成27年9月26日(土) 15:00~16:00  
場所: 上尾市柏座1-10-10上尾中央総合病院 F館4階 講義室

【お問い合わせ】上尾中央総合病院 総務課  
Tel: 048-773-1112 URL: http://www.ach.or.jp



# 秋の全国交通安全運動実施!!

9月21日(月)から30日(水)までの10日間、『人も車も自転車も 安心・安全 埼玉県』をスローガンとして“秋の全国交通安全運動”が実施されます。

今秋は、「子供と高齢者の交通事故防止」を運動の基本として、「夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故防止」「後部座席を含めた全ての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用の徹底」「飲酒運転の根絶」を全国重点とし、また埼玉県では、『自転車の安全利用の推進』を重点に実施されます。

## ■子供と高齢者の交通事故防止

子供とその保護者及び高齢者の交通安全意識の高揚を図るとともに、子供と高齢者に対する保護意識を醸し出すことを目指します。

## ■夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故防止(特に、反射材用品等の着用の推進及び自転車前照灯の点灯の徹底)

反射材用品等の着用の推進及び自転車前照灯の点灯の徹底を図り、夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故を防止することを目指します。



## ■後部座席を含めた全ての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用の徹底

後部座席を含めた全ての座席においてシートベルトとチャイルドシートの正しい着用を徹底し、交通事故発生時における被害の防止・軽減を図ることを目指します。

## ■飲酒運転の根絶

飲酒運転は、「しない、させない、ゆるさない」を合言葉に、運転者をはじめ広く住民に対し、飲酒運転の悪質性や危険性、飲酒運転による交通事故の悲惨さを訴えて意識改革を進め、飲酒運転を根絶することを目指します。



## ■自転車の安全利用の推進(特に、自転車安全利用五則の周知徹底)

「埼玉県自転車の安全な利用の促進に関する条例」に基づき、自転車利用者の交通安全意識を高揚し、自転車安全利用五則を含めた交通ルールの遵守と交通マナーの向上を促進することにより、自転車乗用中の交通事故防止と自転車利用者による危険・迷惑行為を防止することを目指します。



### ○自転車安全利用五則○

- ①自転車は、車道が原則、歩道は例外
- ②車道は左側を通行
- ③歩道は歩行者優先で、車道寄りを徐行
- ④安全ルールを守る
- ⑤子どもはヘルメットを着用
- ・夜間はライトを点灯
- ・交差点での信号遵守と一時停止・安全確認
- ・飲酒運転・二人乗り・並進の禁止
- ※子どもとは13歳未満

平成27年6月1日から自転車に関する道路交通法が大幅に変更され、悪質・危険な自転車運転者に対して、安全講習の受講を義務付ける制度が施行されました!

自転車乗用中に信号無視等の危険行為(14の危険行為)を行い、「交通違反による取り締り」または「交通事故」で3年以内に2回以上摘発された場合  
※刑事罰の対象となる満14歳以上 ※県内・外を問わない

公安委員会の受講命令(3か月以内の指定された期間内)

自転車運転者講習を受講  
・受講場所: 警察本部等  
・受講時間: 3時間  
・受講手数料: 5,700円

受講命令に従わなかった場合  
5万円以下の罰金

### ＜危険行為(14の危険行為)＞

- ①信号無視【法第7条】
  - ②通行禁止違反【法第8条第1項】
  - ③歩行者用道路における車両の義務違反(徐行違反)【法第9条】
  - ④通行区分違反【法第17条第1項、第4項又は第6項】
  - ⑤路側帯における通行方法違反【法第17条の2第2項】
  - ⑥遮断踏切立入り【法第33条第2項】
  - ⑦交差点安全進行義務違反等【法第36条】
  - ⑧交差点優先車妨害等【法第37条】
  - ⑨環状交差点安全進行義務違反等【法第37条の2】
  - ⑩指定場所一時不停止等【法第43条】
  - ⑪歩道通行時の通行方法違反【法第63条の4第2項】
  - ⑫制動装置(ブレーキ)不良自転車運転【法第63条の9第1項】
  - ⑬酒酔い運転【法第65条第1項】
  - ⑭安全運転義務違反【法第70条】
- ※法…道路交通法

## ～在職者対象技能講習の受講生募集～

No	講習名	日時
①	中央05 SolidWorks(3次元CAD) 定員: 20名 受講料: 6,700円	10/3(土)、10/10(土)、10/17(土) 各9時～16時
②	中央06 介護福祉士試験準備講座(人間と社会) 定員: 25名 受講料: 2,000円	10/10(土)、10/17(土) 各9時～16時
③	中央07 第一種電気工事士技能試験準備講習 定員: 30名 受講料: 6,700円	10/17(土)、10/24(土)、10/31(土) 各9時～16時

◆募集期間: 9月1日(火)～9月10日(木)

◆問合せ・実施場所: 埼玉県立中央高等技術専門校(TEL.781-3241 上尾市戸崎975)

## 埼玉県立中央高等技術専門校 平成28年度入校生募集!

募集科目: 機械制御システム科、空調システム科、情報制御システム科  
各科25名 <訓練期間2年>

【推薦選考】対象者: 高等学校を平成28年3月に卒業見込みの方

募集受付: 平成27年10月1日(木)～10月8日(木)

選考日: 10月14日(水) 合格発表: 10月19日(月)

【一般選考】対象者: 概ね30歳までの方

募集受付: 平成27年10月1日(木)～10月28日(水)

選考日: 11月4日(水) 合格発表: 11月9日(月)

問合せ: 埼玉県立中央高等技術専門校 TEL.781-3241



## 『アップスマイル商品券』の抽選結果について

### ○申込状況・抽選結果について

『アップスマイル商品券』について、事前申込が発行総額を上回ったため抽選となりました。公平を期すため外部機関に委託し、コンピューターによるランダム抽選を行いました。

※「アップスマイル商品券 購入引換ハガキ」(当選通知証)は、8月10日に当選した方のみを送付致しました。

★当選者は、記載された日時・販売場所に、「当選通知書」と購入内容相当の現金(1万円札をご用意ください)をお持ちになり、ご購入ください。

※抽選の結果についてのお問合せにはお答えできませんのでご了承ください。

総申込数: 28,116通 当選数: 11,414通

総申込冊数: 197,084冊(発行数は、80,000冊)

### ○再抽選について

平成27年9月6日(日)の商品券引換購入終了後、引き換えられなかった商品券がある場合は、事前に申し込みされた方のうち、当選されなかった方を対象に再抽選を行い、当選者に「アップスマイル商品券 購入引換ハガキ」を郵送します。



子どもの祭典

創業明治35年  
お陰様で  
**113**  
周年

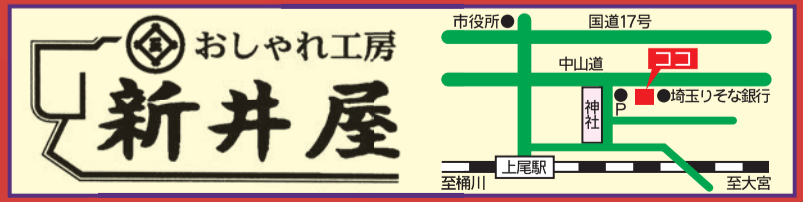
お支払いは、きものクレジットで10回まで金利サービス!  
**9月10日(木)～13日(日)**  
弊社特設会場

トータルコーディネートで  
振袖が楽しめる  
**SET30**  
振袖から帯、小物、草履まで  
全て揃った30点フルセット  
特別セット **302,400円**より  
振袖と帯の組み合わせはセット内で自由に選択

**七五三** 子供まつり  
七歳 お仕立て上がり 七歳祝着 **32,400円** 正絹  
五歳 お仕立て上がり 五歳祝着袴10点セット **21,600円** ポリエステル100%  
三歳 お仕立て上がり 三歳祝着被布6点セット **7,560円** ポリエステル100%

特選破格奉仕市  
◆京友禅訪問着 世界文化遺産シリーズ  
321,840円の商品 **特別価格 108,000円**  
◆正絹附下  
181,440円の商品 **特別価格 81,000円**  
◆正絹金華織袋帯  
302,400円の商品 **特別価格 54,000円**

和装小物  
大処分!!  
※品切れの際は、ご容赦下さい。  
《思い出の味着を大切にする方へ》  
振袖生洗い...売り出し期間中のみ  
**3,500円**



あのウワサはホンモノ!? 本格派のきものを超破格値で大提供! 充実した最高級品揃いでお届けします。 定休日 月曜日 営業時間 10:00～19:00 〒362-0035 上尾市仲町1-6-7  
きものはやっぱり信頼のおける新井屋で!! その目でしかとお確かめあれ!! **048-775-0009**



あなたもチャレンジしてみませんか! 第18回 アイデアグランプリ IN あげお

## くらしに役立つ身の回り品アイデア

エコグッズ・台所用用品・清掃用品などの家庭用品、衣料品、レジャー用品、防災用品・地震対策用品、健康・介護など身近な身の回り品のアイデアを幅広く募集します。

**募集するアイデア** 「くらしに役立つ身の回り品の商品化可能なアイデア」

**応募方法** 応募は無料で、1人何点でも、どなたでも応募できます。応募用紙はHPからダウンロードできます。また上尾商工会議所窓口でも配布します。

**締切** 9月25日(金) 到着受付分までとします。

**共催** 上尾アイデアクラブ・上尾レディースアイデアクラブ

**後援** 上尾市・一般社団法人発明学会

**申込・お問合せ** 上尾商工会議所 TEL.773-3111

詳細はHPをご覧ください。 [アイデアグランプリ IN あげお](#)

## 「あげお良いとこ探しフォトコンテスト」作品募集!

上尾市内の「良いとこ」を再発見し、広く紹介するフォトコンテストを開催します。

**応募テーマ:** ①上尾四季・風景部門 ②上尾のイベント・お祭り部門 ③上尾の元気・笑顔部門

**応募期間:** 9月1日(火)~12月31日(木) **応募点数:** テーマごとにお1人5点まで

**撮影対象期間:** 平成27年1月1日(木)~12月31日(木) **発表:** 3月

**応募方法:** 観光協会のホームページから。詳しくは観光協会へ(TEL.775-5917)

## 親子で作るイルミネーション参加者募集

**日時:** 10月17日(土) ①9時~②10時30分~③13時~④14時30分~

**会場:** プラザ22 **定員:** 各30名(応募多数の場合は抽選)

**対象:** 市内在住の小学生(保護者同伴) ※参加費500円(当日集金)

**内容:** 「あげおイルミネーション」で飾り付ける電飾の製作

**申込み:** ハガキかFAX(1枠に付1枚)で ①希望時間(第2希望まで) ②住所 ③親子氏名(ふりがな) ④連絡がとれる電話・FAX番号 ⑤学校名 ⑥学年を記入し9/18(金迄(必着))に上尾市観光協会(〒362-0042 谷津2-1-50 上尾市プラザ22内)へ

**問合せ:** 上尾市観光協会 TEL.775-5917 FAX.775-5024

## 市民活動団体のためのステップアップ講座

**日時:** 10月17日(土) 10時~16時 **会場:** 上尾市文化センター301

**対象:** 市内でNPO、市民活動、ボランティア活動、地域活動をしている人等

**定員:** 40名(先着順) ※午前・午後とも参加できる人優先 **参加費:** 無料(弁当希望者500円)

**問合せ・申込み:** 市民活動支援センター TEL.778-1810 ※月曜日休館

内容	講師
第1部(10時~12時) 必要とされる団体であるための組織づくり	武蔵大学 教授 粉川一郎氏
第2部(13時30分~16時) 助成金申請に役立つ基礎知識	聖学院大学 非常勤講師 川田虎男氏

## あげお能・狂言鑑賞会

**日時:** 11月28日(土) 13時30分[13時開場] ※未就学児の入場不可

**会場:** 上尾市コミュニティセンター ホール **入場料:** 全席指定3,800円(税込)

**チケット:** 9/12(土)~11/28(土) [売切れ次第終了]に上尾市コミュニティセンターほか

**問合せ:** 上尾市コミュニティセンター TEL.775-0866

## 第49回上尾市民ゴルフ大会 参加者募集

**期日:** 10月8日(木) **対象:** 上尾市内在住または在勤の人

**場所:** リバーサイドフェニックスゴルフクラブ(上尾市平方2606-1)

**競技方法:** 18ホールズストロークプレー、新ペリア方式

**定員:** 200名(先着順・定員になり次第締切り)

**参加費:** 1名 3,000円(チャリティー含む) ※プレー費等は個人精算

**問合せ:** 上尾市ゴルフ協会事務局(上尾商工会議所内 TEL.773-3111)

# あげおまちフェス

## 今年も、生ライブだ!

AcousticCafeLive

美味しい物を食べたり、フリーライブを見たり、お店を回ったり、ライブ目的だけでなく、気づけば上尾の街をたっぷり堪能してました!

野外の広い空間で、とても気持ちいい風に吹かれながら、心地よいアコースティックな演奏に泣きそうになっちゃった!

街のいろいろな場所で音楽の聴ける楽しいフェスだった!

街全体で盛り上がるという雰囲気にも僕も感化されとても良いライブが出来ました! (TTRE)

2015年10月10日(土) 9:45~ 上尾駅前 オープニングセレモニー

上尾駅ベデストリアンデッキ 特設ステージ  
フラワーカンパニーズ・セカイイチ・井乃頭音団・佐々木龍大・style-3!・Shamanz

ショーサンプラザ センターコート  
木村竜蔵・葵ミシェル・佐々木龍大・style-3!・さくまひでとゆうかりしる & ハタノユイ子とデカケツ刑事 from FM NACK5 GOGOMONZ

AGEバル3同時開催  
http://age-bar.com/  
上尾駅ベデストリアンデッキ特設ステージ  
和太鼓演奏「若駒」10:15~11:00  
駅前出張商店街 10:30~16:00 上尾駅自由通路

がんばる高校生を応援!  
SEVEN★PLANET & 国際学院軽音楽  
ショーサンプラザオープニングアクト

カフェ・ド・グランベル  
TTRE(土屋礼央)・TWEEDDES・Chris Van Cornell・LIFriends and more  
カフェ・ド・グランベル入場料(1日フリー券 先着170名) 2,000円(税込) + インターネット事務手数料 432円  
注) 3才以上要チケット/ドリンク代別途500円となります(当日払い)  
注) 購入はホームページのみ可能(9月9日(水)午前10時販売開始)  
注) 会場への直接のご連絡はお控えください  
注) お申し込みされた料金はいかなる理由にも返金できません

【問い合わせ】  
上尾商工会議所 TEL 048-773-3111 http://www.ageocci.or.jp/ageo-machi-fes/  
主催/上尾商工会議所 後援/上尾市 上尾市観光協会 上尾駅  
共催/上尾商店街連合会 上尾都市開発(株) 昭産開発(株) (株)ペルーナ (株)丸広百貨店 上尾店

## 最後の出で立ちを男らしく粋に飾ります。

# 男の旅立ち

心に残るお別れ

お見送りするご遺族の想い、故人を想う気持ち。その想いを大切に心のこもった葬儀を贈ります。

羽織りりめん  
旅支度一式  
オリジナル棺「ドリーム」  
骨壺「鳳凰 金襴覆」  
諸道具一式

一式 29万円 ※税別

骨壺/鳳凰  
オリジナル棺「ドリーム」

## 新しい提案 premium

# プレミアム 100万コース

今までの感謝をより形にするためにランクアップの内容  
多彩なバリエーションの中から  
花祭壇・棺・骨壺を選んで戴けます!

花祭壇 ¥500,000  
儀式一式 ¥500,000 (音響・棺・霊柩車ベンツ一式を含む)  
合計 ¥1,000,000 ※税別

霊柩車ベンツもコース内!

骨壺・棺も数種類のデザインから...故人らしいものを選びます

## 充実のサービス内容

- 会館・祭壇使用料は無料です
- 返礼品は2割引きです
- 病院まで寝台車で迎えにまいります
- 大型駐車場完備
- 駅まで無料送迎車があります
- 会館には宿泊施設完備です
- 朝食・天然温泉無料サービス
- 当社での霊安室は無料です(天然温泉は北本店のみ)
- 手続き代行いたします(死亡診断書・役所への届出・火葬許可証の発行など)

例) 会葬者 50名の葬儀費用 返礼品は3,000円の商品を2割引

必要経費	250,000円 [＋税]
霊柩車	30,000円 [＋税]
お料理(2日間) 通夜・火葬場・本膳	185,000円 [＋税]
お飲物(2日間) 通夜・火葬場・本膳	30,000円 [＋税]
返礼品	120,000円 [＋税]
その他諸道具・費用	70,000円 [＋税]
<b>総額</b>	<b>685,000円 [＋税]</b>

「もしもの時に…」まず、ご連絡ください。 「県央みずほ斎場」「つつじ苑」での式場葬も承ります。

365日 24時間 受付

# 0120-33-7475 プラザオオノ

3つの地域密着型メモリアルホール

プラザオオノ上尾店 上尾市緑丘2-5-2 | プラザオオノ桶川店 桶川市若宮1-1-19 | プラザオオノ北本店 北本市山中1-115



### 商工会議所の9月無料相談日

- 法律** 【弁護士：藤木 孝男】  
●2日(水) 午後1時30分～4時30分  
※当日9時から電話予約開始。1人20分、先着9人で連続相談不可  
★契約、金銭貸借、相続、遺言、離婚、調停・訴訟手続きなど
- 労務・年金** 【特定社会保険労務士：武藤 成子】  
●15日(火) 午後1時30分～3時30分  
★労働・社会保険諸手続、就業規則・諸規程の作成・改定等、労使間トラブルが発生した場合の「あっせん手続」その他、人事・労務管理全般に関する事、何でもご相談ください。
- 税務** 【税理士：大谷津 和夫】  
●11日(金) 午後1時～4時  
★消費税、事業承継、相続、贈与、決算、申告など
- 金融** 【日本政策金融公庫】※午後1時～4時  
●1日(火)・8日(火)・15日(火)・29日(火)
- 経営よろず相談** 【企業OB専門家が対応】  
●18日(金) 午後1時～4時  
★販路拡大、現場改善、社員教育、パソコン全般など

### 労務年金 Q&A

**Q** 当社では、定年後の再雇用制度を設けています。原則としてフルタイム勤務ですが、これに加えて週3～4日、1日4～5時間の短時間勤務の嘱託社員契約を設ける予定です。こうした雇用契約の場合でも、年休付与については定年前からの継続勤務とみなして取り扱う必要があるのでしょうか。また、勤務時間が短いことから、この嘱託社員のみ半日年休の取得を認めないことにしたいのですが、法的に問題はないのでしょうか。

**A** 年次有給休暇(以下、年休)とは、労働契約上労働義務のある日に有給で労働から離れられることを権利として認められることをいいます。この年休は6ヶ月の「継続勤務」と「全労働日の8割以上の出勤」という要件を満たすことによって当然発生します。通常の労働者の年休付与日数は、勤務年数に応じて10日から最大20日です。パートタイマー等、通常の労働者よりも所定労働日数が少ない労働者の年休付与日数については、通常の労働者の所定労働日数との比率に応じて付与されます。年休は、「継続勤務」が要件の一つとなっています。

ご質問のように定年後に再雇用した場合、形式的にみれば定年前と定年後の雇用契約は別個の契約と考えられますので、定年前と定年後の雇用契約が「継続勤務」といえるのか否かが問題となります。通達(昭和63.3.14)では「継続勤務か否かについては、勤務の実態に即し実質的に判断すべきもの」とし「定年退職による退職者を引き続き嘱託等として再雇用する場合」は実質的に労働関係が継続しているものと扱うとしています。定年後引き続き再雇用されるのであれば、原則として定年前からの「継続勤務」と考えられますので、これを前提に年休(短時間勤務の場合は比例付与)を付与することになります。

年休の半日取得については、労基法上、使用者には半日年休を認める義務はありませんので、短時間の嘱託社員についてのみ、半日年休を認めなくても違法ではありません。

● 今月の回答者 ●  
武藤社会保険労務士事務所  
特定社会保険労務士 武藤 成子  
TEL.048-781-7640



### 健康診断のご案内 — 上尾商工会議所会員事業所対象 —

会員企業の福利厚生サービス事業の一環として、事業主・従業員を対象とした健康診断を下記の通り実施します。この健診は労働安全衛生法に基づいた法定健診でもあるので、職場の健康管理にもぜひご活用ください。

期 日：10月13日(火)～19日(月) [土曜・日曜を除く]  
受付時間：午前8時から11時15分まで(正午検診終了)  
会 場：上尾商工会議所 3階 大会議室

A検診(特定健診対応)[35歳及び40歳以上] 7,800円(税込)	
検査項目	胸部X線関節撮影・身長・体重・肥満度(BMI)・視力・聴力・血圧・検尿(糖・蛋白)・医師による診察(既往歴・自覚症状等)
検査項目	心電図検査・腹囲測定・血液検査[肝機能検査・血中脂質検査(総コレステロール・中性脂肪・HDLコレステロール・LDLコレステロール)・空腹時血糖検査・貧血検査・糖尿病検査(ヘモグロビンA1c)]
B検診[39歳以下(35歳を除く)] 3,000円(税込)	
検査項目	胸部X線関節撮影・身長・体重・肥満度(BMI)・視力・聴力・血圧・検尿(糖・蛋白)・医師による診察(既往歴・自覚症状等)

※上尾商工会議所の生命共済制度「パートナーあげお」に加入されている事業所は、ご加入者1名につきA検診1,500円・B検診500円を割引させていただきます。  
実施機関：医療法人 藤仁会 藤村病院  
定 員：各検診日定員100名で申込受付順となります。  
申込・問合せ：上尾商工会議所  
TEL.773-3111 FAX.775-9090 <http://www.ageocci.or.jp/>

### 国勢調査 2015

- 国勢調査が全国一斉に始まります。  
国勢調査は、日本国内に住むすべての人と世帯を対象として実施する、最も重要な統計調査です。
- スマート国勢調査  
今回の調査は、パソコン・タブレット・スマートフォンから、いつでもどこでも回答が可能です。
- 9月中旬から調査員がお伺いします。  
調査員が皆様のお宅を訪問し、調査書類を配ります。この調査では、先にインターネットでの回答を受け付け、インターネットで回答されなかった世帯には紙の調査票を配布して調査を行います。ご協力をお願いします。
- インターネット回答は…9月10日～20日
- 調査票での回答は…10月1日～7日  
国勢調査上尾市実施本部(総務部総務課内)  
TEL.775-4989 FAX.775-9819

### 第13回 あいけん 犬フェスティバル

日 時：10月17日(土) 9時30分～15時30分  
会 場：上尾市上平公園 ※小雨決行  
内 容：優良飼主表彰、ふれあい広場、ワンちゃん譲渡会、ドッグダンスショー、動物防災コーナー他  
問合せ：上尾市生活環境課 TEL.775-6940  
伊奈町役場環境対策課 TEL.721-2111

### We Serve 上尾ライオンズクラブ

ライオンズクラブ(Lions Club)は世界最大の社会奉仕団体です。

#### 《災害援助・青少年健全育成・アイバンク基金チャリティーゴルフ大会》参加者募集

毎年、秋に開催している「上尾ライオンズクラブチャリティーゴルフ大会」を今年も下記の日程で開催致します。一般の方のご参加を大募集します。多くの方のご参加をお待ちしています。



開催日：11月4日(水)  
会 場：リバーサイドフェニックスゴルフクラブ  
参加費：4,000円  
プレー費：10,000円(昼食代・消費税込)  
申込締切：9月29日(火)(200名(定員になり次第締切))  
問合せ・申込み：上尾ライオンズクラブ事務局  
[TEL.774-8794 FAX.776-3305]  
(木・土・日・祝日を除く10:00～15:00)

求人情報	職種	勤務時間	募集人員	申込先	その他
総合リフォーム S-M-T(瓦葺)	内装・外装工事	8時～17時	若干名	080-6728-1628	委細面談
菊モスグリーンナチュラル(平塚)	塗装・足場	8時～17時	若干名	783-3535	委細面談

求人情報掲載申込先…上尾商工会議所 FAX.775-9090 TEL.773-3111

### 合格おめでとう! (6/28実施) 第204回珠算検定合格者

- | 1 級    |        |        |        |  |
|--------|--------|--------|--------|--|
| 松本 ひとみ | 佐藤 陽莉  | 岩村 祐希  | 木村 彰寿  |  |
| 池田 和志  | 佐藤 倅祐  |        |        |  |
| 2 級    |        |        |        |  |
| 田巻 瑤子  | 野口 優司  | 萩原 明花  | 相澤 夏実  |  |
| 上松 由宙  | 上野 花奈子 | 大塚 日菜乃 | 石島 優輝  |  |
| 遠藤 柚稀  | 目崎 祐成  | 阿部 哲也  | 眞田 唯花  |  |
| 馬淵 倅   | 小山 凜音  | 黒須 胡桃  | 小花 透之晴 |  |
| 石井 叶恵  |        |        |        |  |
| 3 級    |        |        |        |  |
| 桑山 和輝  | 齋藤 青希  | 飯塚 千尋  | 金居 佳希  |  |
| 巢瀬 有加  | 濱田 紘夢  | 高森 優奈  | 小川 真史  |  |
| 小川 洋史  | 小田川 和  | 織田 晃成  | 小暮 楓磨  |  |
| 吉田 脩太郎 | 天野 涼   | 稲山 楓花  | 竹林 莉沙  |  |
| 森島 伊織  | 杉本 琉奈  | 山本 晃祐  | 須田 夢葉  |  |
| 神田 愛純  | 児澤 圭吾  | 鴛海 謙介  | 入江 咲希  |  |
| 中川 雄斗  | 一 乃綾   | 吉田 彩恵  | 吉田 麗央  |  |
| 射越 菜実  | 斎藤 陽   | 松井 湊   | 建脇 大治  |  |
| 北澤 隆太郎 | 高山 慶大  | 坂巻 拓希  | 大嶋 千鶴  |  |
| 早坂 太一  | 能勢 心美  |        |        |  |

お問い合わせ先 お近くの珠算教室をご紹介します。  
●上尾珠算連盟 TEL.048-773-3111

89店舗 500円ランチ本

有効期間：2015/9/10～12/9

期間中の平日(約60日)毎日使うと、**約1万8000円**得するランチ本!?

3ヶ月間利用できて価格**980円**

# LUNCH PASSPORT®

上尾・桶川・北本・鴻巣・伊奈・蓮田 地域を食べ尽くそう!

おかげ様で**VOL.4**となります! **9/10**発行

プレミアム  
1,000円ランチ  
通常1,300円～のランチが  
**1,000円**に!  
10店舗登場!

スイーツ  
イートイン テイクアウト  
通常700円～のスイーツが  
**500円**に!  
7店舗登場!

NEW SHOP  
続々登場15店舗  
アリオ上尾店  
7店舗登場!

Line@スタート!  
お店の情報を気軽に検索・閲覧できる

地域情報豊富なコンシェルジュ  
**大募集中!!**  
情報提供・取材 どちらでもOK!

発行 株式会社 ピーアイピー  
埼玉県熊谷市筑波 1-157-2  
TEL : 048-524-1463 FAX : 048-526-1463  
HP : <http://www.pip-net.co.jp/>  
ランチパスポート 上尾

お早めに、下記書店にご予約下さ~い!!

- 上尾市  
ブックエース上尾店 芳林堂書店  
いけだ書店上尾店 旭屋書店アリオ上尾店  
高砂屋書店PAPA上尾店 一清堂書店上尾店  
インサイドブックス
- 桶川市  
夢屋書店アビタ桶川店
- 伊奈町  
TSUTAYA伊奈店  
本の楽天伊奈店
- 北本市  
精文館書店北本店 宮脇書店北本店  
アシーネ北本店
- 久喜市  
葛屋書店 フォレオ葛路店
- 鴻巣市  
リプロ鴻巣店 夢屋書店アビタ吹上店  
宮脇書店鴻巣店
- 熊谷市  
くまざわ書店 AZセカンド店
- 蓮田市  
文教堂 蓮田店
- コンビニエンスストア  
ニューデイズ セブンイレブン ローソン





# Topics

上尾商工会議所が実施した主な事業をご紹介します

## 支部長会議を開催 10支部へ会員拡大を依頼

8月7日(金)、会員支援委員会(大塚 崇行委員長)と合同で「支部長会議」を開催、小谷会頭にも出席頂き10支部の支部長へ「会員拡大キャンペーン」の実施を依頼しました。



上平支部長	田代 康直	(有)田代保険サービス
大石支部長	渡邊 清	(株)ナベ・ツール
上尾支部長	甘楽 佳明	(有)甘楽モータース
大谷支部長	野瀬 将正	UDトラック(株)
平方支部長	矢嶋 紀朗	(株)矢島園
原市支部長	渋谷 益男	(有)信濃路
大石南支部長	小高 清	上尾セイコー(株)
上尾西中央支部長	齋藤 雅彦	上尾中央医科グループ協議会
上尾中央支部長	村田 宏治	(有)伊勢村商事
上尾東支部長	田中 仁一郎	(株)田中製作所

## 会員拡大キャンペーン実施中!

平成27年9月~11月を会員拡大キャンペーン期間とし、期間中にご入会頂いた事業所は2,000円の「入会金」を免除します。(問合せ TEL. 048-773-3111) 詳細はHP...<http://www.ageocci.or.jp/>

## 上尾商工会議所青年部7月定例会を開催

上尾商工会議所青年部(富永吉昌会長)は7月28日(火)、上尾市文化センターで7月定例会を開催しました。近隣の商工会青年部(桶川・北本・鴻巣)や市内青年団体をゲストに会員増強や広報事業等についてグループディスカッションを行い、研修と交流を図りました。



## フレッシュあげおーあげお花火大会に参加

上尾商工会議所青年部の「2015フレッシュあげお」(杉本久華さん・戸丸彩夏さん・伴美波さん)が、8月1日(土)、来場者16万人で約1万発が打上げられた「第20回あげお花火大会」に参加しました。



ものづくり企業を担う人材を育てます!(11月まで開催)  
日時: 9月16日(水) 18:00~20:00 場所: 上尾市プラザ22  
講師: 経営改善アドバイザー(元 日立金属) 川西 宏次氏  
テーマ「利益率改善向上の推進 原価管理」 定員: 30名  
受講料: 1,000円 申込・問合せ: 上尾商工会議所 TEL.773-3111

## 第5回「ものづくりリーダー養成実践セミナー」

ものづくり企業を担う人材を育てます!(11月まで開催)  
日時: 9月16日(水) 18:00~20:00 場所: 上尾市プラザ22  
講師: 経営改善アドバイザー(元 日立金属) 川西 宏次氏  
テーマ「利益率改善向上の推進 原価管理」 定員: 30名  
受講料: 1,000円 申込・問合せ: 上尾商工会議所 TEL.773-3111



▲第3回講師の元日産ディーゼル工業 中川秀夫氏



# ロータリーの窓

上尾ロータリークラブ

## 島村穰上尾市長を表敬訪問

上尾ロータリークラブは7月に新年度を迎え、今年度は関口和夫会長、藤村作幹事の体制となり、7月1日に島村穰上尾市長を表敬訪問を行いました。関口会長は、国際ロータリー会長や地区ガバナーなど新年度体制、目標、スローガンと、会員増強やポリオ撲滅運動について意気込みを伝えました。島村市長からはロータリークラブが取り組んでいる青少年交換留学生、米山記念奨学生、上尾高校インターアクトクラブ活動支援、韓国高校生の訪日団について「民間での国際交流は素晴らしい」と、活動内容を高く評価していただきました。



# 上尾商工会議所の新入会員をご紹介します。商工会議所に入会し、地域で信用ある企業の登録を

セルフメディケーションを推進する  
**マツモトキヨシ**  
<http://www.matsukiyo.co.jp>  
マツモトキヨシ上尾小泉店  
上尾市小泉1-10-8 048-780-3031

業種細目  
●内装・外装工事  
●人工出し  
●内装・外装リフォームなど  
**総合リフォーム S.M.T**  
TEL・FAX **048-717-9823**  
携帯 **080-6728-1628**

「年5歳しか作らない」小さな工務店・完全注文住宅設計施工  
**株式会社 MUKUYA**  
TEL 048-782-6988 上尾市上平中央1-16-2  
<http://www.muku-ya.co.jp> (MUKUYA) 検索

パソコンのことなら、お任せください!  
**NonTect**  
パソコンの家庭教師  
ITコンサルティング  
ホームページ制作等  
どんな些細な悩みでも、まずは一度ご連絡ください。  
TEL:048-592-5858 北本市本郷2-28-3 近江ビル201 <http://non-TECT.co.jp>

地元最優先!!家電選ばら  
**デンキチ**  
上尾店 上尾市中央2-1-1 Tel.048-779-5371 上尾平塚店 上尾市大字平塚字松原2518-1 Tel.048-778-0035

おいしい餃子をどうぞ  
業務内容  
**餃子食材セット**  
お気軽にお問い合わせ下さい。 近期中発売  
上尾市中新井519-5  
**こば清 048-856-9122**  
MAIL: s2797f47eb7s2@softbank.ne.jp

マネジメントブルーから抜け出すためのわくわくパートナー  
**マネジメントパートナーヨシゴシ**  
マネジメントパートナーヨシゴシでは、経営者様ご自身の未来への気づきを伴って創造し、経営計画を通して安心安全な事業活動ができるようサポートしてまいります。  
代表 吉越博人  
■主なサービス内容  
1.経営計画立案の個別セミナー  
2.経営顧問コンサルティング  
3.電話顧問コンサルティング  
■このよき方にはおススメ  
・現状を打破し、わくわくした気持ちで事業を加速させたい方  
・後継者様へ前向きにトクタクしたい方  
・もやもやしたお金の悩みから解放され、本業に専念したい方  
9月18日迄の申し込み限り、先着3名様に経営計画立案の個別セミナーを無料で提供させていただきます!お気軽にお問合せください!  
埼玉県上尾市柏原3-7-40 レジエンビル301  
ご相談希望の方、下記お電話へ!  
☎090-6145-0118 ☎048-717-1748

中小事業向け IT システム、防犯システム、HP等の経営ツールで、皆様が抱える悩みや問題を解決するお手伝いをさせていただきます。設立 30 周年を迎えます。弊社独自 GMMG で、顧客満足度向上を目指します。  
**株式会社データ総研** さいたま市北区土呂町2-12-19  
TEL.666-7881

カット・カラー・パーマ  
**マカマカ**  
低価格でみな様のご来店お待ちしております。  
シャワーカット ¥2,000  
カラー ¥2,700~  
パーマ ¥6,500~  
☎048-726-8311

hair **BLUE MOON**  
9時から  
夜12時まで  
営業の美容室  
上尾駅徒歩4分 上尾ブルームーン 検索

地元で愛されて30年。  
設計・建築  
注文住宅・リフォーム  
ならお任せ!  
**和弘設計**  
Wakou 有限会社  
住所: 〒362-0013 埼玉県上尾市上尾村1176-1  
URL: <http://www.wakouseki.jp/>  
TEL: 048 (771) 2221 FAX: 048 (771) 2259

肉と魚と旨い酒  
**香喰処 まつや**  
上尾市本町1-10-5 (市役所のそば)  
TEL 048-788-2928

# 埼玉県内 優良墓地ご案内

桶川市  
**桶川霊園**  
Memorial Garden Otagawa-Reien  
桶川霊園  
【概要】所在地/埼玉県桶川市小針領家1204-1 施設/管理事務所・休憩所・法要室・永代供養墓・駐車場

行田市  
**さきたま霊園**  
Sakitama Reien  
さきたま霊園  
【概要】所在地/埼玉県行田市渡柳1249-10 施設/管理事務所・休憩所・法要室・駐車場

鴻巣市  
**鴻巣霊園**  
Memorial Garden  
鴻巣霊園  
【概要】所在地/埼玉県鴻巣市藤田2594-1 施設/管理事務所・休憩所・法要室・永代供養墓・駐車場

久喜市  
**久喜聖地公苑**  
Kikyo Seiji Kouen  
久喜聖地公苑  
【概要】所在地/埼玉県久喜市六万部232-1 施設/管理事務所・休憩所・法要室・永代供養墓・斎場・駐車場

その他の優良霊園  
上尾市 **上尾霊園** 上尾市 **新埼玉霊園** さいたま市 **彩の恵** 北本市 **北本霊園**

地元上尾で創業77年の信頼と実績  
**全優石 OHTSUKA 株式会社 大塚**  
認定 全国優良石材店  
■本社/〒362-0015 上尾市緑丘2-5-6 ☎048-773-1234(代)  
お墓のご相談・ご購入・資料請求等、お気軽にご連絡下さい  
お客様のご質問にスタッフが丁寧に応じます!  
**0120-36-1217**  
■受付/年中無休(午前9時~午後5時迄)  
※携帯電話からもつながります。  
インターネットでのご購入・資料請求もOK  
あなたの住まいのお近くの霊園・寺院墓地情報が満載!!  
ホームページへもアクセスしてください 霊園墓地の大塚 検索  
<http://www.otsukastone.co.jp/>

お気軽にご来社下さい。  
桶川市 桶川駅前  
久喜市 久喜駅前  
上尾市 上尾駅前  
上尾市 上尾駅前  
上尾市 上尾駅前  
上尾市 上尾駅前



**土・日・祝日 現地説明会 開催中**  
**制震工法住宅・子育てにやさしい住宅**

**南6m道路 全4区画**

**建物はフリープラン**

**建築条件付き売地 1,680万円~**

- 交通：JR高崎線北上尾駅徒歩18分
- 土地：145㎡~ (43.86坪)
- 地目：畑
- 用途地域：第一種低層住居専用地域
- 設備：公営水道、本下水、個別LPG (都市ガス利用可能)
- 建ぺい率：50% 容積率：100%

●所在：上尾市大字小泉  
 仮換地：上尾都市計画事業小泉土地区画整理事業184街区19画地 他

**売地**

店舗用地をお探しの方へ **2,580万円**

- ★建築条件なし
- ★第2産業道路に面する68坪超の東南角地
- ★セブンイレブンまで約25m
- ★いなげやまで約500m
- ★原市駅まで徒歩10分

●交通/ニューシャトル線沼南駅徒歩9分  
 ●土地/227.98㎡(68.96坪)  
 ●地目/宅地・雑種地●用途/第二種住居  
 ●建ぺい率/60%●容積率/200%  
 ●所在/上尾市原市●現況/更地

**住宅・店舗・事務所など、様々な用途に使える立地です!**

**売地**

**初公開売地1,170万円**

★建築条件なし★大谷小学校・南中学校  
 ★全ての区画が陽当たり良好★更地のため即着工可能  
 ★建物はお好きなメーカーさんでどうぞ

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩29分  
 ●土地/132.09㎡(39.95坪)  
 ●地目/宅地●用途/第一種住居  
 ●建ぺい率/60%●容積率/200%  
 ●所在/上尾市大谷本郷●現況/更地

**南西角地を含む全3区画の売地です!**

営業2課

**No.28001 新築**

**2x4工法の分譲住宅 3,480万円** (税込)

- ★駐車スペース並列2台★全ての居室が6帖以上
- ★耐震性・断熱性などに優れた2x4工法
- ★都市ガス・本下水
- ★上尾小学校・上尾中学校

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩15分  
 ●土地/117.91㎡(35.67坪)  
 ●建物/101.02㎡(30.56坪)  
 ●間取/4LDK(平成27年8月完成済)  
 ●建確No./第SJK-KX1511010034号  
 ●所在/上尾市本町2丁目

**吹き抜けのある明るいリビングが魅力です!**

**No.28002 売地**

**学園の土地 1,480万円**

- ★建築条件なし★建物はお好きなメーカーさんでどうぞ
- ★ウニクスまで約120mの近さ★南西6m道路もオスメイト

●交通/ニューシャトル線沼南駅徒歩10分  
 ●土地/136㎡(41.14坪)  
 ●地目/雑種地●用途/第一種中高層住居  
 ●建ぺい率/60%●容積率/150%  
 ●所在/伊奈町学園二丁目●現況/更地

**住環境が良く、伊奈町で人気の学園です!**

**No.28003 売地**

**価格変更南東角地 1,580万円**

- ★建築条件なし★建物はお好きなメーカーさんでどうぞ
- ★南東角地で陽当たり良好★東町小学校まで徒歩8分の近さ

●交通/ニューシャトル線沼南駅徒歩18分  
 ●土地/138.35㎡(41.85坪)  
 ●地目/宅地●用途/第一種住居  
 ●建ぺい率/60%●容積率/160%  
 ●所在/上尾市原市●現況/古家有り

**お気軽にお問い合わせください!**

**No.28004 売地**

**陽当りの良い土地 1,680万円~**

- ★建築条件なし★建物はお好きなメーカーさんでどうぞ
- ★南道路と三方角地の全2区画★敷地はゆとりある51坪超の広さ

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩24分  
 ●土地/170.11㎡(51.46坪)  
 ●地目/畑●用途/第一種低層住居  
 ●建ぺい率/50%●容積率/80%  
 ●所在/上尾市上●現況/更地

**三方角地は51.45坪で1,780万円!**

**No.28005 中古戸建**

**平成23年築の築浅中古戸建 2,130万円**

- ★区画整理済の中尾エリア★南側にあり陽当たり良好★大谷小学校まで徒歩1分
- ★2階全面フローリング★セットで済む収納力★浴室乾燥機★ペタンクテラス付き

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩28分  
 ●土地/132.2㎡(39.93坪)  
 ●建物/97.29㎡(29.43坪)  
 ●間取/4LDK(平成23年2月築)  
 ●所在/上尾市小泉

**室内とともキレイにお使いです!**

営業1課

**No.28010 中古戸建**

**初公開オール電化中古 1,680万円**

- ★大手ビルダー旧施工★オール電化
- ★対面キッチン★現在は空室です

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩7分  
 ●土地/112.09㎡(33.91坪)  
 ●建物/95.85㎡(28.99坪)  
 ●間取/4LDK(平成15年4月築)  
 ●所在/上尾市地頭方

**駐車場2台分停められます。一部リフォーム済み**

**No.28011 売リマンション**

**駅前平屋でお庭付きの部屋 1,980万円**

- ★マンションの庭付き★一部分★鍵ひとつで出入り簡単
- ★バット二匹まで飼育可能★2015年7月リフォーム完了

●交通/ニューシャトル線原市駅徒歩6分  
 ●専有/72.21㎡(21.84坪)●テラス/11.78㎡(3.56坪)  
 ●専有庭/16.36㎡(4.95坪)●間取/3LDK(平成20年3月築)  
 ●管理費/12,655円●修繕積立金/10,200円  
 ●所在/上尾市五番町

**マート上尾レイクテラス1階部分。医院、コンビニ、スーパー等至近**

**No.28012 新築**

**GRAFARE上尾市全16棟 1,980万円**

- ★大谷小学校まで徒歩3分★6m道路
- ★南中学校まで徒歩10分★浴室テレビ付き

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩10分  
 ●土地/138.59㎡(41.92坪)  
 ●建物/102.47㎡(31.00坪)  
 ●間取/4LDK(平成27年7月完成済)  
 ●所在/上尾市中新井

**省エネ住宅ポイント30万ポイント。車2台分スペースあり**

**No.28013 売リマンション**

**パーク上尾最上階 1,990万円**

- ★医師相談や商業施設が充実した柏座★リフォーム完了★きれいなお部屋
- ★上尾中央総合病院まで70m★いなげやまで190m★風呂、キッチン、トイレ等新品

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩6分  
 ●専有/69.03㎡(20.88坪)●バルコニー/12.12㎡(3.67坪)  
 ●間取/2LDK+S(昭和60年3月築)  
 ●管理費/5,620円●修繕積立金/11,870円  
 ●所在/上尾市柏座三丁目

**最上階11階部分南向き**

**No.28014 新築**

**家具付き 錦町の新築 2,480万円**

- ★陽当り良好★リビング★開放感あふれるキッチン★魅力です
- ★耐震等級で最高等級取得★愛車を守るインナーガレージ

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩17分  
 ●土地/104.19㎡(31.52坪)  
 ●建物/90.67㎡(27.43坪)  
 ●間取/3LDK+S(平成27年1月完成済)  
 ●所在/上尾市錦町

**芝川小学校まで徒歩7分。ロフトもついています**

**No.28015 中古戸建**

**北上尾駅徒歩6分 2,480万円**

- ★駅近くの住宅街につき、商業施設充実★公園まで徒歩4分
- ★ウッドデッキつき★コンビニまで徒歩3分

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩6分  
 ●土地/113.15㎡(34.23坪)  
 ●建物/97.91㎡(29.62坪)  
 ●間取/4LDK(平成10年9月築)  
 ●所在/福川市朝日二丁目

**リフォーム住宅につき、屋内大装飾。朝日小学校まで徒歩4分**

**No.28016 売地**

**春日の南向き角地 2,830万円**

- ★建築条件なし★富士見小学校まで660m
- ★いなげやまで230m★北上尾駅も徒歩18分で利用可能

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩12分  
 ●土地/158.88㎡(48.06坪)  
 ●地目/宅地●用途/第一種住居  
 ●建ぺい率/70%●容積率/200%  
 ●所在/上尾市春日二丁目●現況/更地

**整形地にして、東南と南西の角地。先着順にて受付中**

**No.28017 売リ事務所**

**テナントビル 2,980万円**

- ★鉄骨造陸屋根3階建て

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩11分  
 ●土地/145.59㎡(44.04坪)  
 ●建物/240㎡(72.60坪)  
 ●築年月日/昭和59年1月築  
 ●所在/上尾市緑丘四丁目

**商売・投資に向く大通り沿い 駐車場4台ほか近隣確保あり**

**No.28018 中古戸建**

**土地311㎡椿が楽しみな家 3,180万円**

- ★内装・外装★リフォーム済み★外壁、屋根までリフォームしました
- ★キッチン・風呂なども新築交換★メーターモジュール施工

●交通/ニューシャトル線沼南駅徒歩5分  
 ●土地/311.75㎡(94.30坪)  
 ●建物/120.5㎡(36.45坪)  
 ●間取/5LDK(平成10年5月築)  
 ●所在/伊奈町寿四丁目

**桜が見えるバルコニー、家庭菜園も可能な広さ**

**No.28019 売地**

**国道17号沿い 事業向けにも適す地 9,980万円**

- ★建築条件なし★敷地面積73.5坪
- ★P・A・P・Aまで約320m★南西道路で陽当たりも良好

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩14分  
 ●土地/781.47㎡(236.39坪)  
 ●地目/宅地●用途/第一種低層住居  
 ●建ぺい率/70%●容積率/200%  
 ●所在/上尾市緑丘四丁目●現況/更地

**国道沿い、とにかく目立つ角地約781.47㎡**

営業3課

**No.28020 新築**

**全9棟 完成済み 2,380万円~**

- ★区画整理地内★住環境良好
- ★駐車スペース2台可
- ★都市ガス・本下水

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩19分  
 ●土地/113.00㎡(34.18坪)  
 ●建物/92.73㎡(28.05坪)  
 ●間取/4LDK(平成27年7月完成済)  
 ●建確No./第14UDJ3S連02981号  
 ●所在/上尾市小泉

**週末はオープンハウス開催中**

**No.28021 売地**

**本紙初公開 1,170万円~**

- ★建築条件なし★陽当たり良好
- ★開発分譲地

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩29分  
 ●土地/119.76㎡(36.23坪)  
 ●地目/宅地●用途/第一種住居  
 ●建ぺい率/60%●容積率/200%  
 ●所在/上尾市大谷本郷●現況/更地

**好きなメーカーで建築できます**

**No.28022 売地**

**大幅値下げ 1,180万円**

- ★建築条件なし★駅徒歩8分
- ★閑静な住宅街

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩8分  
 ●土地/90.55㎡(27.39坪)  
 ●地目/宅地●用途/商業  
 ●建ぺい率/80%●容積率/400(240)%  
 ●所在/上尾市仲町●現況/更地

**この敷地をどう使いますか?**

**No.28023 中古戸建**

**西宮下の中古戸建 1,680万円**

- ★閑静な住宅街★内装★リフォーム済み
- ★屋根裏収納付き

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩19分  
 ●土地/100.30㎡(30.34坪)  
 ●建物/89.42㎡(27.05坪)  
 ●間取/4LDK(平成12年3月築)  
 ●所在/上尾市西宮下二丁目

**現況空き家につき、即入居可**

**No.28024 売地**

**柏座50坪 1,890万円**

- ★建築条件なし★富士見小学校まで徒歩3分
- ★陽当たり良好★告知事項あり

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩13分  
 ●土地/166.4㎡(50.34坪)  
 ●地目/宅地●用途/第一種低層住居  
 ●建ぺい率/60%●容積率/100%  
 ●所在/上尾市柏座四丁目●現況/古家有り

**ご案内承ります**

**No.28025 中古戸建**

**上尾駅徒歩7分の中古 2,198万円**

- ★駅徒歩7分の利便性★内装★リフォーム
- ★イトーヨーカ堂まで300m

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩7分  
 ●土地/138.35㎡(41.85坪)  
 ●建物/91.08㎡(27.55坪)  
 ●間取/4LDK(平成10年11月築)  
 ●所在/上尾市愛宕一丁目

**週末はオープンハウス開催中**

**No.28026 中古戸建**

**平成23年築の中古戸建 2,480万円**

- ★駅徒歩6分の利便性
- ★全居室エアコン付き★前面6m公道

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩6分  
 ●土地/100.05㎡(30.27坪)  
 ●建物/94.19㎡(28.49坪)  
 ●間取/4LDK(平成23年1月築)  
 ●所在/上尾市中妻一丁目

**生活施設が豊富なエリアです**

**No.28027 新築**

**敷地49坪超の新築 2,780万円**

- ★全室6帖以上★収納豊富な間取り
- ★駐車2台可★陽当たり良好

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩7分  
 ●土地/164.37㎡(49.72坪)  
 ●建物/105.99㎡(32.06坪)  
 ●間取/4LDK(平成27年3月完成済)  
 ●建確No./第SJK-KX1411032455号  
 ●所在/上尾市緑丘一丁目

**ぜひ一度ご覧ください**

**No.28028 新築**

**向山の新築全4棟 2,880万円~**

- ★区画整理完了地★住宅性能評価書付き
- ★新設の6m開発道路★都市ガス・本下水

●交通/JR高崎線北上尾駅徒歩24分  
 ●土地/133.49㎡(40.38坪)  
 ●建物/92.73㎡(28.05坪)  
 ●間取/4LDK(平成27年10月完成予定)  
 ●建確No./第HPA-15-04526-1号  
 ●所在/上尾市向山一丁目

**地震に強いパネル工法**